

Objekttyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **94 (1976)**

Heft 86

PDF erstellt am: **11.07.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.



# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce

## Foglio ufficiale svizzero di commercio

No 86 - 999

Bern, Montag 12. April 1976

Berne, lundi 12 avril 1976

Er erscheint täglich,  
ausgenommen an Sonn- und Feiertagen  
Paraît tous les jours,  
les dimanches et jours de fêtes exceptés

94. Jahrgang  
94<sup>e</sup> année

Redaktion: Effingerstr. 3, 3011 Bern ☎ (031) 61 22 21 - Preise: Kalenderjahr Fr. 40.-, halbjährlich Fr. 24.-, Ausland Fr. 50.- jährlich - Inserate: Publicitas ☎ (031) 65 11 11, pro mm 43 Rp., Ausland 49 Rp.  
Rédaction: Effingerstr. 3, 3011 Bern ☎ (031) 61 22 21 - Prix: Année civile 40 fr., un semestre 24 fr., étranger 50 fr. par an - Insertions: Publicitas ☎ (031) 65 11 11, le mm 43 cts, étranger 49 cts

No 86 - 12. 4. 1976

### Inhalt - Sommaire - Sommario

#### Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister. - Registre du commerce. - Registro di commercio.  
Abhanden gekommene Wertpapiere. - Titres disparus. - Titoli smarriti.  
AG Curling Kunststeinsbahn St. Moritz in Liquidation, in St. Moritz.  
IR-Island Records AG in Liquidation, Dällikon ZH.  
Terraban AG, Zug.  
S. I. Ewaldi SA in Liquidation, à Villars-sur-Ollon.  
Gravière de la Muraz SA, à Noville.  
Société de laiterie de Bottens (ancienne).  
Fonds de prévoyance en faveur du personnel de Meg Machines Electriques SA, Genève.  
Promo-Participation SA in Liquidation, Sierre.  
Médial SA.  
Rječera eredi skonosciuti.

#### Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Schweizerische Nationalbank (Ausweis). - Banque nationale suisse (situation).  
France: Blocage de prix des produits importés.  
Posteckverkehr, Beitritte. - Chèques postaux, adhésions.

#### Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

### Handelsregister

### Registre du commerce - Registro di commercio

#### Kantone / Cantons / Cantoni

Zürich, Bern, Luzern, Uri, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg,  
Solothurn, Basel-Stadt, Schaffhausen, St. Gallen, Graubünden, Aargau,  
Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

#### Zürich - Zurich - Zurigo

30. März 1976. Apparate.  
**Galent AG**, in Zürich 3. Eibenstrasse 25, Aktiengesellschaft (Neueintragung), Statutdatum: 19. 2. und 2. 3. 1976. Zweck: Bau und Betrieb von Apparaten und deren Zubehör, insbesondere zur spanlose Metallabtragung; die Gesellschaft kann ferner Liegenschaften erstellen oder erwerben und veräußern. Grundkapital: Fr. 54 000, voll liberiert; 36 Namenaktien zu Fr. 1000 und 36 Namenaktien zu Fr. 500. Uebernimmt gemäss detaillierter Aufstellung, welche dem Sacheinlagevertrag vom 19. 2. 1976 beigefügt ist, eine gesamte Elysiereinrichtung, eine Stromversorgung und Steuerung sowie ein Automobil zum Preise von insgesamt Fr. 54 000, der voll auf das Grundkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): eines oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR: Dr. Hans-Rudolf Beutler, von Luzern, in Untereggen, Präsident; Heini Hollenweger, von und in Zürich, und Josef Domeisen, von Eschenbach SG, in Freienbach; alle mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
30. März 1976.  
**Salko-Lederwaren Müller & Co., Inh. Saly Kohn**, in Rüschlikon (SHAB Nr. 43 vom 21. 2. 1972, S. 442). Fabrikation von und Handel mit Lederwaren usw. Diese Firma ist infolge Überganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven gemäss Ueberehmobilanz per 1. 1. 1976 an die «Salko Lederwaren AG», in Rüschlikon, erloschen.  
30. März 1976.  
**Salko Lederwaren AG**, in Rüschlikon, Turnhallenweg 9, Aktiengesellschaft (Neueintragung), Statutdatum: 11. 3. 1976. Zweck: Fabrikation und Handel von und mit Lederwaren und andern Artikeln; kann sich an andern Gesellschaften im In- und Ausland beteiligen; kann Liegenschaften erwerben und verkaufen. Grundkapital: Fr. 150 000, voll liberiert; 150 Namenaktien zu Fr. 1000. Erwirbt das unter der Firma «Salko-Lederwaren Müller & Co., Inh. Saly Kohn», in Rüschlikon, geführte Geschäft mit Aktiven von Fr. 427 540.24 und Passiven von Fr. 277 540.24 gemäss Ueberehmobilanz per 1. 1. 1976 zum Preise von Fr. 150 000, der voll auf das Grundkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): eines oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR: Saly Kohn, von Basel, in Rüschlikon, Präsident; Julia Kohn, von Basel, in Rüschlikon, und Myriam Mayer-Kohn, von Schlossrued, in Rüschlikon; alle mit Einzelunterschrift.

30. März 1976.  
**Beta Immobilien AG**, bisher in Zug (SHAB Nr. 160 vom 13. 7. 1971, S. 1733). Die Generalversammlung vom 18. 3. 1976 hat die Statuten geändert, welche ursprünglich vom 18. 6. 1971 datieren. Sitz der Gesellschaft ist Zürich. Die Gesellschaft bezweckt die Verwaltung, den Kauf und Verkauf von Immobilien. Die Gesellschaft kann auch Neu- und Umbauten auf eigene und fremde Rechnung durchführen sowie sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, zerfällt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 500 und ist voll liberiert. Die Gesellschaft hat anlässlich ihrer Errichtung die Liegenschaft Nordstrasse 4, Kat. Nr. 456, Grundbuchblatt 465, in Zürich 6, gemäss Sacheinlagevertrag vom 18. 6. 1971, zum Anrechnungswert von Fr. 393 000 übernommen, wovon Fr. 43 000 auf das Grundkapital angerechnet wurden. Publikationsorgan ist das SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen im SHAB oder brieflich. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ernst Villiger ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift ist Hans Mohler, von Dietgen BL, in Zürich. Geschäftsdirektor: Feldstrasse 46, in Zürich 4 (co TIF Treuhand- & Finanz AG).  
30. März 1976. Maschinen usw.  
**Maba AG**, in Regensdorf (SHAB Nr. 301 vom 28. 12. 1964, S. 5870). Vertrieb und Handel mit Maschinen und Einrichtungen aller Art, insbesondere Holzbearbeitungsmaschinen usw. Die Generalversammlung vom 19. 12. 1975 hat die Fusion mit der «M. Baumgartner AG», in Zürich, beschlossen. Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 1. 1. 1975 gehen im Sinne von Art. 748-OR an die «M. Baumgartner AG» über. Die Maba AG ist aufgelöst. Die Vorschriften von Art. 748 OR sind beobachtet worden. Die Firma ist erloschen.  
30. März 1976. Maschinen.  
**M. Baumgartner AG**, in Zürich 10 (SHAB Nr. 132 vom 10. 6. 1974, S. 1578). Handel mit Maschinen, Werkzeugen und Industriebedarf usw. Die Generalversammlung vom 19. 12. 1975 hat die Fusion mit der Maba AG, in Regensdorf, beschlossen. Dabei gehen deren Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 1. 1. 1975 im Sinne von Art. 748 OR an die M. Baumgartner AG, in Zürich, über. Da diese bereits sämtliche Aktien der übernommenen Gesellschaft besitzt, erlöschen diese, und das Grundkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert.  
30. März 1976. Waren aller Art.  
**Tratec AG**, in Dübendorf (SHAB Nr. 24 vom 30. 1. 1976, S. 279). Handel mit Waren aller Art, Erwerb, Verwaltung und Verwertung von Patenten, Lizenzen usw. Hans Peter Theiler, bisher einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrates); ist jetzt Präsident desselben und führt weiter Einzelunterschrift. Neue Mitglieder des VR: Georg Rosenberger, welcher weiter Einzelunterschrift führt, Vizepräsident, sowie Werner Röllin, von Walchwil, in Schwerzenbach, dieser ohne Zeichnungsbefugnis.  
30. März 1976. Maschinen usw.  
**Brasflux S.A.** in Liquidation, in Zürich 11 (SHAB Nr. 98 vom 29. 4. 1975, S. 1134). Fabrikation von und Handel mit Maschinen, Maschinenteilen sowie Zusatzwerkstoffen für das gesamte Gebiet der Hartlötlechnik usw. Das Vermögen ist nach Angabe des Liquidators liquidiert. Die Löschung der Firma kann mangels Zustimmung der Wehrstewerverwaltung des Kantons Zürich noch nicht erfolgen.  
30. März 1976.  
**Bubo-Immobilien AG**, in Zürich 3 (SHAB Nr. 89 vom 18. 4. 1969, S. 859). Kauf und Verkauf von Liegenschaften usw. Neue Adresse: Rebbergrasstrasse 52, Zürich 10.  
30. März 1976. Bureaumaschinen usw.  
**Telova Zürich AG**, in Zürich 3 (SHAB Nr. 301 vom 24. 12. 1975, S. 3423). Handel mit Bureaumaschinen aller Art usw. Die Generalversammlung vom 3. 3. 1976 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 500 Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 300 000 auf Fr. 800 000 erhöht worden. Der Erhöhungsbetrag ist durch Verrechnung liberiert worden. Das Grundkapital zerfällt in 800 Namenaktien zu Fr. 1000 und ist voll liberiert.  
30. März 1976. Automobile.  
**Autoc GmbH**, in Zürich 9 (SHAB Nr. 59 vom 12. 3. 1975, S. 663); Handel mit Automobilen aller Art. Hedwig Helbling ist aus der Gesellschaft ausgeschieden. Ihre Stammeinlage von Fr. 1000 ist an den neuen Gesellschafter Gerhard Brunner, von Adelnoden BE, in Zürich, übergegangen.  
30. März 1976. Seiden, Textilien.  
**Max Kirchheimer Söhne**, in Zürich 1. Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 303 vom 27. 12. 1957, S. 3394). Import, Export und Handel sowie Vertretungen in Seiden- und andern Textilwaren. Der unbeschränkt haftende Gesellschafter Siegfried Kirchheimer-Bollig ist infolge Todes ausgeschieden. Neuer Kommanditist mit einer durch Verrechnung liberierten Kommanditsumme von Fr. 50 000 ist John Kirchheimer, von Zürich, in Fällanden; es ist ihm Kollektivunterschrift zu zweien erteilt. Karl Heinz Fischer, nun in Schönberg, hat nicht mehr Einzelprokura, sondern Kollektivprokura zu zweien. Neuer Wörtlar der Firma: Max Kirchheimer Söhne & Co., Nachfolger Kirchheimer & Co.  
30. März 1976.  
**Senneriegenossenschaft Spittel**, in Wald (SHAB Nr. 76 vom 3. 4. 1975, S. 869). Werner Zollinger und Ernst Knollwolf aus der Verwaltung ausgeschieden; ihre Unterschriften erloschen. Neue Mitglieder der Verwaltung mit Kollektivunterschrift: Willy Gafner, von Beatenberg, in Wald ZH, Präsident, und Hans Stüssi, von Niederurnen, in Wald ZH, Aktuar. Der Präsident führt mit dem Kassier oder dem Aktuar Kollektivunterschrift.  
30. März 1976. Automobile.  
**Louis Gilgen**, in Winterthur (SHAB Nr. 134 vom 12. 6. 1961, S. 1682). Handel mit Automobilen. Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.  
30. März 1976. Werkzeuge usw.  
**Reishaer AG**, in Zürich 5 (SHAB Nr. 27 vom 3. 2. 1976, S. 309). Fabrikation und Verkauf von Werkzeugen usw. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Kurt Künzli, von Bowil, in St. Gallen.  
30. März 1976. Spielwaren.  
**H. Ursprung, Nachf. E. Schertenleib**, in Zürich (SHAB Nr. 285 vom 5. 12. 1951, S. 3015). Spielwaren en gros. Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

30. März 1976.  
**Verlag moderne Industrie AG**, in Zürich 11 (SHAB Nr. 49 vom 28. 2. 1974, S. 588). Herausgabe von Werken, die der Modernisierung der Industrie dienen usw. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Clemens Seiler, deutscher Staatsangehöriger, in Bachenbühlach.  
30. März 1976. Gastgewerbliche Betriebe.  
**Cinderella AG Zürich**, in Zürich 4 (SHAB Nr. 85 vom 14. 4. 1975, S. 961). Betrieb gastgewerblicher Betriebe usw. Die Unterschrift von Reto Nett ist erloschen. Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Ronald Hurst, Bürger der USA, in Fällanden.  
30. März 1976.  
**A.-G. Kalk**, in Zürich 1 (SHAB Nr. 234 vom 7. 10. 1974, S. 2682). Schutz der schweizerischen Kalkindustrie, Wahrung der Gesamtinteressen und Erhaltung geordneter Verhältnisse im Kalkhandel. Unterschrift von Karl Penninger erloschen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Adolf Hess, von Winterthur und Wald ZH, in Winterthur.  
30. März 1976. Automaten.  
**Lutronic AG**, in Zürich 9, Badenerstrasse 812, Aktiengesellschaft (Neueintragung), Statutdatum: 23. 3. 1976. Zweck: Handel mit sowie Aufstellen und Vermieten von Automaten aller Art. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): eines oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Hans Lüscher, von Seon, in Birmsdorf, mit Einzelunterschrift.  
30. März 1976.  
**NMC Neutra Manaco Consultants**, bisher in Bern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 241 vom 15. 10. 1975, S. 2767). Die Generalversammlung vom 29. 12. 1975 hat die Statuten geändert, welche ursprünglich vom 15. 12. 1970 datieren und letztmals am 24. 3. 1975 geändert wurden. Sitz der Gesellschaft ist Zürich. Geschäftsdirektor: Löwenstrasse 53, in Zürich 1. Die Gesellschaft bezweckt die Unternehmensberatung, insbesondere Planung und Realisierung von EDV-Projekten (Informations-Systemen), betriebswirtschaftliche und technische Beratung, Wirtschaftsberatung und langfristige Planung sowie Schulung in Organisations- und Führungstechnik. Sie kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Das Grundkapital beträgt Fr. 500 000, zerfällt in 1000 Namenaktien zu Fr. 500 und ist voll liberiert. Publikationsorgan ist das SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen brieflich. Der Verwaltungsrat besteht aus mindestens einem Mitglied. André Armand Bracher ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift ist Dr. Mario Grassi, von Tremona, in Mäsäggli. Die Unterschrift von Andreas Aebi ist erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien führen Walter Mühlethaler, von Bollingen, nun in Hindelbach; Walter Schilling, von Leibstadt, in Illnau-Effretikon; Hans-Ulrich Neuschwander, von Signau, in Bolligen, und Heinrich Schindler, von Rüti GL, in Winterthur.  
30. März 1976.  
**NMC Neutra Manaco Consultants**, Zweigniederlassung in Zürich 7 (SHAB Nr. 252 vom 28. 10. 1975, S. 2867). Unternehmensberatung usw. Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Bern. Diese Firma wird infolge Aufhebung der Zweigniederlassung gelöscht.  
30. März 1976. Immobilien.  
**Aktiengesellschaft Hard**, Zürich, in Zürich 9 (SHAB Nr. 14 vom 18. 1. 1972, S. 141). Erwerb, Ueberbauung, Verwaltung und Veräußerung von Liegenschaften usw. Ernst Zimmermann ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.  
30. März 1976.  
**Konsumverein Zürich**, in Zürich 4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 34 vom 11. 2. 1976, S. 408). Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Rolf Betschart, von Zürich, in Widen bei Bremgarten.  
30. März 1976.  
**Heliokopie AG**, in Zürich 11 (SHAB Nr. 17 vom 22. 1. 1975, S. 179). Betrieb einer Lichtpausanstalt usw. Hans Inderrbitz ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Gerd Kaufmann, Mitglied des VR, wohnt nun in Wettwil. Neues Mitglied und Präsident des VR mit Einzelunterschrift ist Werner Hartl, von und in Zürich.  
30. März 1976. Waren aller Art.  
**K. W. Schwarz**, in Zürich (SHAB Nr. 168 vom 22. 7. 1954, S. 1898). Export, Import und Agenturen in Waren verschiedener Art, insbesondere in Textilien. Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers und Überganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven auf die neue Einzelfirma «K. W. Schwarz», in Zürich, erloschen.  
30. März 1976. Waren aller Art.  
**K. W. Schwarz**, in Zürich, St. Peter-Strasse 1, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Kurt W. Schwarz, von Hölstein, in Zürich 6. Dora Schwarz, von Hölstein, in Zürich, ist Einzelprokura erteilt. Firma hat Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «K. W. Schwarz», in Zürich, übernommen. Export, Import und Agenturen in Waren verschiedener Art, insbesondere in Textilien.  
30. März 1976. Renovationen von Hotels und Gaststätten usw.  
**HOGA, Charlotte Meier**, in Maur, Bachtelstrasse 21, Embratingen, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Charlotte Meier, von Bünzen, in Maur. Umbau, Renovation und Einrichtung von Hotels und Gaststätten als Generalunternehmung.  
30. März 1976. Dienstleistungen usw.  
**Consutra AG**, in Zürich 2 (SHAB Nr. 16 vom 21. 1. 1976, S. 183). Statuten am 17. 3. 1976 geändert. Neue Umschreibung des Zweckes: Beratung, Vermittlung und Tätigkeits im Bereiche der Dienstleistungskaufmännischer Art; kann sich an ähnlichen Unternehmungen im In- und Ausland beteiligen, Liegenschaften im In- und Ausland erwerben, Patente, Markenrechte, Urheberrechte und überhaupt alle Schutzrechte erarbeiten, registrieren lassen, erwerben und verwerten, sowie Handelsgeschäfte tätigen. Das Grundkapital ist nun voll liberiert.  
30. März 1976. Radioapparate, Fernsehgeräte.  
**Novoprix AG**, in Zürich 2 (SHAB Nr. 193 vom 20. 8. 1973, S. 2321). Vertrieb und speziell Versand von Gebrauchsgütern aller Art, insbesondere von Neuheiten und elektrischen Apparaten für den Hausbedarf usw. Statuten am 23. 3. 1976 geändert. Neuer Zweck: Die Gesellschaft befasst sich mit dem Verkauf von Radioapparaten und Fernsehgeräten.















## Vermisst wird:

1 Namenaktie B Landis & Gyr AG Zug, Nr. 126111 = 1/1 à nom. Fr. 200.-.

Der unbekannte Inhaber dieser Aktie wird hiermit aufgefordert, diese bis zum 31. Oktober 1976 dem Kantonsgerichtspräsidium Zug vorzulegen, ansonst der Titel als kraftlos erklärt würde. (515<sup>2</sup>)

6301 Zug, den 2. April 1976

Kantonsgerichtspräsidium Zug:  
Dr. V. Schaller

Sommation est faite au détenteur inconnu de la cédule hypothécaire au porteur de fr. 30 000.-, constituée le 11 septembre 1959 par Géronce Bagnoud, inscrite au registre foncier de Vevey le 16 septembre 1959 sous le numéro 198564 et grevant en 2<sup>e</sup> rang l'immeuble dont Géronce Bagnoud est propriétaire à Montreux, avenue de Chantemerle 14b, cadastré sous feuillet 5270, plan 283, de produire ce titre au greffe du Tribunal du district de Vevey d'ici au 10 janvier 1977 sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (98<sup>2</sup>)

1800 Vevey, le 12 décembre 1975

Le président du Tribunal  
de Vevey: Jacques Reymond

## Gravière de la Muraz SA, à Noville

## Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

## Deuxième publication

Selon décision du 28 mai 1974, l'assemblée générale extraordinaire des actionnaires a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans le délai d'un mois dès la troisième publication, par écrit, accompagnées des pièces justificatives, à l'adresse de la société en liquidation c/o Guy Borloz, rue de la Fontaine 1, 1860 Aigle. (A363<sup>2</sup>)

1860 Aigle, le 6 avril 1976

Le liquidateur

Die II. Zivilkammer des Obergerichtes des Kantons Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt:

Inhaber-Sparheft der Schweizerischen Bankgesellschaft, Filiale Genf, 040-500846, mit einem Guthaben von Fr. 4131.65, Wert 24. November 1975, Inhaber: Marceline Eugénie Joye, 74, route de St-Julien, 1212 Grand-Lancy GE.

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen sechs Monaten von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen.

Sollte keine Meldung eingehen, würde die Urkunde als kraftlos erklärt. (296<sup>2</sup>)

8004 Zürich, den 5. Februar 1976

Bezirksgericht Zürich  
7. Abteilung

La pretura di Lugano-Distretto in relazione all'istanza del 26 marzo 1976 della Signora Francesca Bernasconi, Neggio TI, richiamati gli art. 981 ss CO, diffida:

lo sconosciuto detentore delle cartelle ipotecarie al portatore di fr. 30 000.- dell'11 agosto 1964, doc. 6067, gravante in 1<sup>o</sup> rango il fol. 53 part. 284 di Neggio e di fr. 15 000.- dell'11 agosto 1964, doc. 6068, gravante in 1<sup>o</sup> rango il fol. 177 part. 509 di Neggio, titoli andati smarriti, a volerli produrre a questa pretura entro un anno dalla prima pubblicazione della presente diffida sotto comminatoria di ammortamento. (525<sup>2</sup>)

6900 Lugano, il 5 aprile 1976

Per la pretura Lugano-Distretto  
Il segretario ass.: Giuseppe Riva

## Société de laiterie de Bottens (ancienne)

## Fusion et appel aux créanciers conformément à l'article 914 CO.

## Deuxième publication

Ensuite de fusion des Sociétés de laiterie de Bottens nouvelle et ancienne, publiée dans la Feuille officielle suisse du commerce du 9 février 1976, les créanciers de la société absorbée: «ancienne» sont sommés de produire leurs créances avant le 21 mai 1976. (A361<sup>2</sup>)

1041 Bottens, le 2 avril 1976

Société de laiterie de Bottens

Le président du Tribunal civil du district de Cossonay somme le détenteur inconnu du titre suivant de le déposer jusqu'au 1<sup>er</sup> juillet 1976 au greffe du Tribunal, sous peine d'en voir prononcer l'annulation:

No 50 683 du R.F. de Cossonay: obligation hypothécaire au porteur, de fr. 2000.-, intérêt maximum 6%, 3<sup>e</sup> rang, profite des cases libres, inscrite le 30 mars 1933, grevant les immeubles parcelle 66, feuille 2 de la commune de Moiry, propriété de Marie Chanson. (92<sup>2</sup>)

1304 Cossonay, le 8 décembre 1975

Le président: E. Nicole

## Andere gesetzliche Publikationen

## Autres publications légales

## Altre pubblicazioni legali

## AG Curling Kunstseilbahn St. Moritz in Liquidation, in St. Moritz

## Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR

## Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 7. Januar 1976 hat die Auflösung dieser Aktiengesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche binnen einem Monat, von der dritten Publikation hinweg gerechnet, bei der Liquidatorin, Zinsli Treuhand AG, Chesa Michel, 7500 St. Moritz, anzumelden. (A357<sup>2</sup>)

7500 St. Moritz, den 2. April 1976

Zinsli Treuhand AG, St. Moritz

Le président du Tribunal II du district de Delémont somme le détenteur inconnu de la cédule hypothécaire de fr. 11 000.-, taux 6%, inscrite le 29 juin 1935 à série 11g/2958, au profit du porteur, grevant en deuxième rang l'immeuble feuillet 333 du ban de Delémont, route de Rossemaison, rue St-Germain, appartenant à l'Hoirie Fanny Conscience à Delémont, de se faire connaître au greffe du Tribunal de Delémont dans le délai d'un an à compter de la première publication de la présente sommation dans la Feuille officielle suisse du commerce ainsi que dans la Feuille officielle du Jura bernois, en produisant la dite cédule, faute de quoi le juge en prononcera l'annulation. (526<sup>2</sup>)

2800 Delémont, le 6 avril 1976

Le président du Tribunal II:  
Chapuis

## Fonds de prévoyance en faveur du personnel de Meg Machines Electriques SA, Genève

## Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

## Deuxième publication

La fondation étant dissoute conformément à l'article 88 CCS, le conseil de fondation procède à la liquidation de cette institution, conformément au plan de répartition approuvé par le service de surveillance des Fondations et déposé chez Epuratec SA.

Les créanciers et ayants droit éventuels sont invités à faire valoir leurs créances et prétentions, avec justificatifs à l'appui, dans le plus bref délai mais au plus tard le 30 avril 1976 auprès de Epuratec SA, 3, rue Peillon-nex, 1225 Chêne-Bourg GE. (A356<sup>2</sup>)

1225 Chêne-Bourg, le 30 mars 1976

Le conseil de fondation:  
H. Leidner  
Me F. von Aesch  
J. Perret

## Le détenteur des titres suivants:

24 parts Foncipars, ancienne série, savoir:

- 9 titres représentant chacun une part, Nos 8938/39, 8949/51, 9663, 16831/33

- 3 titres représentant chacun cinq parts, Nos 2224, 2227, 3376, de la Société Anonyme de Gérance et Placements Collectifs à Lausanne (Sageco), est sommé de me les produire jusqu'au 15 juin 1976, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (96<sup>2</sup>)

1003 Lausanne, le 10 décembre 1975

Le président du Tribunal civil  
du district de Lausanne:  
M. A. Pellet

## IR-Island Records AG in Liquidation, Dällikon ZH

## Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR

## Dritte Veröffentlichung

Die Generalversammlung der Aktionäre hat am 9. März 1976 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Demzufolge werden die Gläubiger unter Hinweis auf Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche geltend zu machen. Die Anmeldungen sind bis zum 15. Mai 1976 dem unterzeichneten Liquidator einzureichen. (A353<sup>2</sup>)

8027 Zürich, den 31. März 1976

Für die Liquidatoren:  
Dr. W. Staehelin, Rechtsanwalt  
Bleicherweg 58, 8027 Zürich

## Promo-Participation SA en liquidation, Sierre

## Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

## Deuxième publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 14. 12. 1974, la SA Promo-Participation, à Sierre, a prononcé sa dissolution et sa liquidation. Les créanciers éventuels peuvent consigner leurs créances jusqu'au 31 mai 1976 auprès du liquidateur, M. René Salamin, case postale 316, 3960 Sierre. (A365<sup>2</sup>)

3960 Sierre, le 6 avril 1976

Le liquidateur

Le détenteur du livret de dépôts Banque Cantonale Vaudoise, No 603 829, au porteur, créancier de fr. 18 489.55 créé le 1<sup>er</sup> octobre 1956, est sommé de me les produire jusqu'au 30 juin 1976, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (100<sup>1</sup>)

1003 Lausanne, le 16 décembre 1975

Le président du Tribunal civil  
du district de Lausanne:  
M. A. Pellet

## Terraban AG, Zug

## Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR

## Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 1. April 1976 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis zum 15. Mai 1976 bei der Terraban AG in Liquidation, Liquidator: Dr. Rolf Zollikofer, Rechtsanwalt, Usterstrasse 9, 8001 Zürich, anzumelden. (A362<sup>2</sup>)

8001 Zürich, den 1. April 1976

Der Liquidator:  
Dr. R. Zollikofer  
Rechtsanwalt, Zürich

## Médial SA

## Appel aux créanciers par suite de fusion conformément à l'article 748 CO

## Troisième publication

L'actif et le passif de la société Médial SA établie à Genève a été repris par suite de fusion selon l'art. 748 CO par voie de succession universelle par la société Syntex Pharm SA ayant son siège à Neugasse 23, 6300 Zug.

Les créanciers de la société Médial SA sont informés que les dettes de la société Médial SA ont été transférées sans autre à la société Syntex Pharm SA et seront payées à l'échéance. Les créanciers ont toutefois la faculté de produire leurs créances jusqu'au 30 avril 1976 auprès de la société Syntex Pharm SA. (A354<sup>1</sup>)

6300 Zug, le 29 mars 1976

Syntex Pharm SA

Le président du Tribunal civil du district du Val-de-Travers à Môtiers, conformément aux articles 971, 972, 977, 981 et ss CO, somme le détenteur éventuel de la cédule hypothécaire au porteur de fr. 30 000.- inscrite au registre foncier de Boudry le 11 avril 1968, sous numéro 60 et grevant l'article 1514 du cadastre de Peseux, de se faire connaître et de produire ce titre au greffe du Tribunal du Val-de-Travers à Môtiers dans un délai expirant le 30 août 1976, faute de quoi l'annulation sera prononcée. (286<sup>1</sup>)

2112 Môtiers, le 17 décembre 1975

Le président du Tribunal:  
Ph. Favarger

## S.I. Ewaldi SA en liquidation, à Villars-sur-Ollon

## Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

## Deuxième publication

Suivant la décision de son assemblée générale extraordinaire du 19 janvier 1976, la société a décidé sa dissolution.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leur créance par écrit au plus tard un mois après la troisième publication de cet avis à l'adresse des bureaux de la société c/o Louis Bianchi, notaire 24, avenue de la Gare, 1860 Aigle. (A364<sup>2</sup>)

1860 Aigle, le 5 avril 1976

Le liquidateur:  
Georg May

## Ricerca eredi sconosciuti

(Art. 555 CCS)

La pretura di Lugano-Distretto in relazione all'istanza 23 febbraio 1976 del tutore ufficiale Bruno Della Bruna, Bellinzona, diffida:

chiunque ritenesse di essere erede del defunto Wagner Wenzel, figlio di Wenzel, nato il 10 agosto 1890 a Leiter (Boemia), da Lugano e già domiciliato a Bissonne, deceduto a Mendrisio il 6 luglio 1975 ad annunciarsi a questa pretura entro il termine di un anno dalla prima pubblicazione della presente grida. (A366<sup>2</sup>)

6900 Lugano, il 2 aprile 1976

Per la pretura Lugano-Distretto  
Il segretario ass.: Giuseppe Riva

Le président du Tribunal civil du district du Val-de-Travers à Môtiers, conformément aux articles 971, 972, 977, 981 et ss CO, somme le détenteur éventuel de la cédule hypothécaire au porteur de fr. 20 000.- inscrite le 21 mai 1963, sous No 62, grevant les articles 848, 853, 854, 855, 856, 857, 865, 866, 495, 390, 408, 409, 437, 438, 777, 582, 113, 1253, 114, 115, 117, 2254 et 231 du cadastre de Fleurier, de se faire connaître et de produire ce titre au greffe du Tribunal du Val-de-Travers à Môtiers dans un délai expirant le 30 août 1976, faute de quoi l'annulation sera prononcée. (287<sup>1</sup>)

2112 Môtiers, le 17 décembre 1975

Le président du Tribunal:  
Ph. Favarger

Mitteilungen Communications Comunicazioni

Schweizerische Nationalbank — Ausweis vom 7. April 1976

Table showing assets (Aktiven) and liabilities (Passiven) for the Swiss National Bank as of April 7, 1976. Categories include gold, foreign reserves, domestic portfolio, and various debt instruments.

1) Ueberschreitung des zulässigen Kreditzuwachses

Banque nationale suisse — Situation au 7 avril 1976

Veränderungen seit dem letzten Ausweis / Changements depuis la dernière situation

Table showing the assets (Actif) and liabilities (Passif) of the Swiss National Bank, including the 'Total' line. It details various asset and liability categories in Francs.

1) Dépassement du taux d'accroissement des crédits

Offizieller Diskontsatz 2 1/2 % seit 13. Januar 1976 / Offizieller Lombardzinsfuss 3 1/2 % seit 13. Januar 1976

Spezialdiskontsätze für Pflichtlagerwechsel: a) für Pflichtlager in Lebens- und Futtermitteln 2 1/2 % seit 15. März 1976, b) für übrige Pflichtlager 2 3/4 % seit 15. März 1976

Taux officiel d'escompte 2 1/2 % depuis le 13 janvier 1976 / Taux officiel pour avance 3 1/2 % depuis le 13 janvier 1976. Taux spéciaux d'escompte pour effets de stocks obligatoires...

France

Blocage de prix des produits importés

Le Gouvernement français a décidé — en vertu de l'arrêté du 18 mars 1976 — que les marges d'importation des produits revendus en l'état, ne peuvent être supérieures, en valeur absolue, à celles pratiquées à la date du 12 mars 1976.

Le texte intégral de l'arrêté a la teneur suivante:

Art. 1er. — A compter du 22 mars 1976 les marges d'importation des produits revendus en l'état ne peuvent être supérieures, en valeur absolue, à celles licitement pratiquées à la date du 12 mars 1976 ou, à défaut, à la date antérieure la plus proche.

Les importateurs sont tenus de fournir à l'administration, sur simple demande de celle-ci, les éléments de calcul de leurs marges à la date du 12 mars 1976 et à celle du contrôle.

Art. 2. — Sont considérés comme revendus en l'état, au regard des dispositions du présent arrêté, les produits qui ont conservé leur individualité ou leur destination d'origine même s'ils ont fait l'objet, depuis leur introduction sur le territoire français, d'opérations accessoires n'ayant pas affecté leurs caractéristiques initiales.

Les marges d'importation sont constituées par la différence entre le prix de revient hors T.V.A. et le prix de vente hors T.V.A.

Sous réserve des dispositions en vigueur dans les départements d'outre-mer, le prix de revient est obtenu en ajoutant au prix d'achat net, converti en francs français dans les conditions prévues par l'article 7 de l'arrêté No 23-300 du 29 octobre 1956, les frais accessoires énumérés à l'article 8 du même arrêté.

Art. 3. — Dans le cas où, en application du règlement No 974/71 modifié du conseil des communautés européennes, des montants compensatoires sont octroyés en France, le prix de vente des produits qui auront bénéficié de ces versements devra être diminué du montant compensatoire accordé. Les importateurs qui auront bénéficié d'un montant compensatoire postérieurement à la facturation des produits en cause et qui n'auront pas effectué la diminution prescrite ci-dessus sont tenus de créditer leur clientèle des sommes correspondantes.

Art. 4. — Les dispositions du présent arrêté ne font pas obstacle à l'application des arrêtés susvisés relatifs aux marges d'importation.

En revanche elles ne sont pas applicables aux marges d'importation sur les combustibles minéraux solides, sur les demi-produits en métaux non ferreux et sur les matières ou produits de base faisant l'objet de cotations internationales, dont les cours sont susceptibles de variations quotidiennes importantes et dont la liste sera publiée au Bulletin officiel des services des prix.

Communiqué relatif à l'application de l'arrêté No 76-28/P concernant les marges d'importation

Pour la conversion en francs des devises étrangères, il doit être tenu compte des règles suivantes:

1° — Le cours de la devise à retenir est celui en vigueur au jour du dédouanement de la marchandise lorsque le règlement est effectué postérieurement au dédouanement; lorsqu'il est intervenu antérieurement au dédouanement, le cours à retenir est le cours en vigueur au moment de l'achat des devises sur le marché des changes.

2° — Cependant, notwithstanding la règle ci-dessus, en raison des problèmes que peuvent, dans certains cas, susciter les fluctuations rapides des cours des monnaies, il est admis que l'importateur qui éditte un tarif ou qui importe des produits non individualisables et incorporés à un stock peut opter pour un régime forfaitaire; ce régime ne prend en compte les variations de la valeur des monnaies qu'à partir d'un certain seuil dans les conditions suivantes:

Le cours de la monnaie retenu est le cours moyen d'achat par l'entreprise de la devise considérée pendant le mois précédant la mise en vigueur du tarif ou la date de vente dans le cas des produits non individualisables. A prix de revient en devise étrangère inchangé, l'importateur doit maintenir son prix de vente dès lors que le nouveau cours ainsi calculé ne fait pas ressortir une hausse supérieure à 2,5 p. 100 par rapport à celui précédemment retenu; l'importateur doit baisser son prix de vente lorsque le nouveau cours fait ressortir une baisse supérieure à 2,5 p. 100.

Si l'importateur opte pour ce régime forfaitaire, il doit en informer sa clientèle en portant sur les factures, et éventuellement sur le tarif qu'il éditte, la mention: Prix établis sur la base des cours moyens (devises concernées) du mois de...

Postcheckverkehr, Beitritt Chèques postaux, adhésions

Fortsetzung — Suite

- List of names and addresses: Val-d'Illier: Défago Léonce 19-23215, Valangin: Zürcher Françoise 20-27502, Vallorbe: Fernandez Pilar 10-55325, Vandoeuvres: Reichen Emilie 12-32663, Veltheim AG: Doessegger & Co. Bandfabrik 50-18153, Vernier: Schafroth Marlyse et Eric 12-42262, Versoix: Mère et enfant société fédérale de gymnastique 12-23331, Vevey: Alessina-Borre Amilcare et Pépèle 18-9609, Vetzlar: Maurice et Bethli 18-9392, Vidy: Bonandi Antoinette 18-9571, Vidy: Cassata Giuseppina 18-9572, Vidy: Droux Paul 18-9617, Vidy: Engeler Frank 18-9396, Vidy: Forestier Dominique 18-9610, Vidy: Huber Charles 18-9628, Vidy: Jeanneret Liliane 18-9589, Vidy: Lambert Angèle 18-9602, Vidy: Liuzzo Concettina 18-9577, Vidy: Marrel Brigitte 18-9625, Vidy: Michaud Jenny 18-9578, Vidy: Murry-Barbay Caroline 18-9627, Vidy: Petrocelli Thérèse 18-9603, Vidy: Rizzi Giovanni et Costanza 18-9594, Vidy: Savary Thérèse 18-9583, Les Vieux-Pres: Nussbaumer Walther 20-18895, Villars: Equey-Frossard F. et A. M. maçonnerie 17-8535, Villars-sur-Glâne: Steiner Eric 17-23753, Villeneuve VD: Perruchoud-Vuadens Claude et Monique 18-9621, Société de Marches Les Bouvrettes Rennaiz 18-6269.

- List of names and addresses: Villnachern: Betriebsamt 50-18149, Vissoie: Meilly Marc meubles 19-10869, Vuadens: Société de Tir Vuadens 3ème Grand Tir de la Gruyère 1976 17-5007, Vuarnens: Auberson André 10-50340, Wabern: Sahli Arnold 34-10040, Wädenswil: Surbeck-Sonderregger W. und M. 17-42463, Walkringen: Hullinger Hans und Rosa 34-15804, Luthi Elsa 34-15793, Wallisellen: Bigger Harry 17-2411, Scherer Hubert 17-42465, Walliswil b. Wangen: Danner Rolf 49-5169, Walperswil: Spreng-Gruber F. und Fr. 25-44163, Wangen b. Oberdiessbach: Baur-Hirt Walter und Marlies Bubega-Renaud 34-3768, Wangen b. Dübendorf: Morf Hans Landwirt 17-42488, Wasen im Emmental: Lüthi-Bartschi Otto und Susanne 49-5842, Wettlingen: Rubec Beck Ruth chem. Produkte 50-18134, Sierli Beat und Rita 50-27179, Wetzwil: Cohausz Gert-Knud und Ursula 17-42449, Wetzikon ZH: Friedli Verena 17-42415, Widen: Schläpfer Gustav 50-27173, Wil ZH: Fritschli Werner Schreiner 17-42417, Willerswil: Sterchi-Tschiemer Rudolf et Hedy 34-15772, Windisch: Spühler Maria 50-31796, Wittnau: Bischofsberger-Businger K. und E. 50-18143, Wohlen AG: Aysig Ilhan 50-31811, Rüfenacht Ruth 50-31814, von Niederhäusern-Vögele Peter und Irene 50-31780, Wünenwil: Käser Otto und Olga 17-22752, Würenlingen: Hitz Josef 50-27171, Yens: Champendal Pierre-André 10-43785, Zernate: Imboden Roger 19-14271, Zofingen: Betriebskrankenkasse der Impugnärerstalt Zofingen 50-18151, Bolliger Emil 50-31810, Freis, Frauengruppe Zofingen und Umgebung 50-18137, Leimgruber Rolf 50-18132, Siegist H. Rudolf 50-18144, Zollikerberg: Künzi-Engeler W. und U. 17-42456, Zürich: Bachmann Hermann 17-42496, Baumann Heidi 17-42394, Belissario-Michel S. und S. 17-42448, Berger-Heederli R. und M. 17-42471, Bircher Doris 17-42475, Boss Josef 17-42413, Buchholz Erich 17-42495, Bühlimann-Lendi R. und V. 17-42475, Bürkli Paul Bautechnische Fachberatung OLEAG-Agentur 17-42474, Caloine Liliane 12-23349, David Jean-Paul 17-42395, Diener Hulda 17-42498, Dubach Edwin 17-42450, Dubler-Thaneil K. und M. 17-42497, Eggspühler Margareta 17-42477, Egli Arnold 17-42414, Erb-Kälin H. und C. 17-42400, Frick Esther 17-42499, Friedmann Andreas 17-42479, Galentino Giovanni und Maria Pia 17-42398, Gassmann Ursula 17-42418, Geiges-Egli P. und L. 17-42397, Graats Irene 17-42420, Grossmann-Senti G. und A. 17-42419, Gunterweiler René 17-42421, Hafner Frieda 17-42423, Haller Ursula 17-42455, Harati S. Theodor 17-42422, Hartmann-Maurer F. und E. 17-42451, Häberling René 17-42500, Herrigel-Brügger Emma 17-42483, Hilker Hans und Lise-Lotte 17-42399, Hutzli Margrit 17-42499, Friedmann Andreas 17-42479, Imringer-Stössel M. und P. 17-42503, Kaiser Max 17-42504, Keller Anny 17-42426, Klasek-Nägeli J. und G. S. Schriftenmaler 17-42429, Klee René 17-42428, Knecht-Kunz Amanda 17-42485, Kradolfer Werner 17-42427, Kuhn-Spieler F. und J. 17-42430, Kummer Verena 17-42486, Künzler Sibylle 17-42431, Leher Alfred 17-42433, Lienhard Elvira 17-42458, Marti Josef 17-42410, Mathieu Maurice 12-35676, Maute Rosa 17-42401, Merz-Greiner H. R. und A. 17-42391, Obsip Carmen 17-42489, Pestalozzi Heinrich 17-42490, Portmann Josef 17-42461, Rber-Hundsberger M. u. M. 17-42436, Rössli-Eberhard Edith 17-42403, Schadegg Elisabeth 17-42492, Schmid Werner u. Gertrud 17-42438, Schneider-Spinger P. und N. 17-42464, Schwarz Ernst 17-42438, Stöckli-Moser J. und C. 17-42466, Suter Kosovka 17-42404, Thalman Jean-Paul 17-42441, Turi-Uro A. und M. 17-42440, von Lerber-Scherer F. und E. 17-42442, Waldner Willi und Berli 17-42468, Weber Charles Chef-mécanik 17-42406, Wegmann Arlette 17-42493, Weidmann-Käser T. und A. 17-42469, Widmer Andrea 17-42408, Winer-Naef H. und I. 17-42494, Wüllschlegler H. R. und M. 17-42407, Zurzach: Herrmann Lydia 50-18141, Zwisimmen: Gerber Gottfried 34-10030.



## Brauerei zum Warteck AG, Basel

vormals B. Flüglistaller

### Einladung zur 86. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Freitag, den 23. April 1976, 18.15 Uhr, im Schälender unserer Brauerei, Fischerweg 8 (1. Stock), Basel.

#### Traktanden:

1. Genehmigung des Protokolls der ordentlichen Generalversammlung vom 11. April 1975.
2. Genehmigung des Jahresberichtes, der Jahresrechnung und der Bilanz per 31. Dezember 1975 sowie des Berichtes der Kontrollstelle.
3. Entlastung des Verwaltungsrates und der Geschäftsleitung.
4. Beschluss über die Verwendung des Jahresergebnisses.
5. Wahl in den Verwaltungsrat.
6. Wahl der Kontrollstelle für das Betriebsjahr 1976.

Der Geschäftsbericht mit Bilanz, Erfolgsrechnung und den Anträgen des Verwaltungsrates über die Verwendung des Reingewinnes sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen vom 12. April 1976 an zur Einsicht der Aktionäre bei den folgenden Banken auf:

Handwerkerbank Basel, Aeschenvorstadt 2, Basel  
La Roche & Co. Banquiers, Rittergasse 25, Basel

Die Eigentümer der Inhaberaktien können dort auch die zur Teilnahme an der Generalversammlung erforderliche Zutrittskarte gegen Deponierung ihrer Aktien vom 12.-20. April 1976 beziehen. Das Protokoll der Generalversammlung vom 11. April 1975 kann am Sitze der Gesellschaft eingesehen werden.

Für die Namenaktionäre, die bereits eingeladen wurden, ist eine Deponierung ihrer Aktien nicht notwendig. Jeder Aktionär kann sich durch einen andern schriftlich bevollmächtigten Aktionär vertreten lassen. In der Zeit von heute bis 23. April 1976 werden keine Uebertragungen von Namenaktien vorgenommen.

Basel, den 12. April 1976

Der Verwaltungsrat

## TRANSABAL AG, BASEL

### Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf 4. Mai 1976, 11.30 Uhr, im Hauptsitz Basel, Untere Rebgasse 7, Basel.

#### Traktanden:

1. Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 14. Mai 1975.
2. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung 1975. Bericht der Kontrollstelle.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes 1975.
4. Entlastung des Verwaltungsrates.
5. Bauvorhaben.
6. Wahl des Verwaltungsrates und der Kontrollstelle.
7. Diverses.

Jahresbericht, Bericht der Kontrollstelle und Geschäftsbericht liegen vom 23. April 1976 an zur Einsichtnahme für die Aktionäre am Hauptsitz Basel auf.

Basel, den 7. April 1976

Der Verwaltungsrat

## Basler Freilager AG

Die Aktionäre unserer Gesellschaft werden hiermit zur

### ordentlichen Generalversammlung

auf Mittwoch, den 5. Mai 1976, um 17 Uhr, im Sitzungszimmer der Basler Handelskammer, St. Alban-Graben 8, Basel, eingeladen.

#### Tagesordnung:

1. Geschäftsbericht und Rechnung für das Jahr 1975. Bericht der Kontrollstelle.
2. Entlastung des Verwaltungsrates.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
4. Wahl der Kontrollstelle.
5. Genehmigung einer Zuwahl in den Verwaltungsrat.
6. Allfälliges.

Geschäftsbericht, Erfolgsrechnung, Bilanz und der Bericht der Kontrollstelle, liegen von heute an im Bureau der Gesellschaft den Aktionären zur Einsicht auf.

Basel, den 12. April 1976

Basler Freilager AG  
Der Verwaltungsrat

## Accumulatoren-Fabrik Oerlikon, Zürich

### Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Freitag, den 30. April 1976, vormittags 10.30 Uhr, im Verwaltungsgebäude in Zürich-Oerlikon.

#### Tagesordnung:

1. Genehmigung des Protokolls der ordentlichen Generalversammlung vom 25. April 1975.
2. Genehmigung des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung und der Bilanz für das Jahr 1975 sowie Entgegennahme des Berichtes der Kontrollstelle. Erteilung der Entlastung an Verwaltungsrat und Geschäftsleitung.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
4. Wahl in den Verwaltungsrat.
5. Wahl der Kontrollstelle.

Bilanz und Rechnung über Gewinn- und Verlust samt Revisionsbericht liegen ab 15. April 1976 zur Einsicht der Aktionäre in unserem Büro in Zürich-Oerlikon auf (Art. 696, Abs. 1, OR).

#### Namen-Aktien:

Stimmberechtigt sind alle bis 9. April 1976 im Aktienregister eingetragenen Aktionäre. Sie werden noch mit eingeschriebenem Brief zur Generalversammlung eingeladen und ersucht, Zutrittskarten bis spätestens 22. April 1976 bei der Gesellschaft zu verlangen. In der Zeit vom 10. bis mit 30. April 1976 werden keine Eintragungen im Aktienbuch vorgenommen.

#### Inhaber-Aktien:

Eintrittskarten können bis spätestens 22. April 1976 unter Ausweis des Aktienbesitzes bei der Gesellschaft verlangt werden.

8050 Zürich, den 30. März 1976

Der Präsident des Verwaltungsrates:  
Karl Eigenheer

## papierfabrik perlen

Die Aktionäre werden hiermit zur

### ordentlichen Generalversammlung

eingeladen, die am Donnerstag, den 29. April 1976, um 14.30 Uhr, im Kunsthaus (Nordsaal, Obergeschoss), Luzern, stattfinden wird.

#### Traktanden:

1. Abnahme der Gewinn- und Verlustrechnung und der Bilanz sowie des Geschäftsberichtes und des Berichtes der Kontrollstelle.
2. Entlastung des Verwaltungsrates und der Direktion.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
4. Wahl der Kontrollstelle.

Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung, Bericht der Kontrollstelle sowie Bericht und Gewinnverteilungsvorschlag des Verwaltungsrates können ab 12. April 1976 gegen Ausweis über den Aktienbesitz in Perlen eingesehen werden.

Die Eintrittskarten für die Generalversammlung können gegen Vorweisung der Aktien oder genügenden Besitzausweis bis 23. April 1976 bei der Gesellschaft oder bei folgenden Banken und deren Niederlassungen bezogen werden:

Schweizerische Kreditanstalt, Luzern; Schweizerische Bankgesellschaft, Luzern; Schweizerischer Bankverein, Luzern; Luzerner Kantonalbank, Luzern; Schweizerische Volksbank, Luzern; Bank Leu AG, Zürich. Vom 13.-29. April 1976 werden keine Änderungen im Aktienregister vorgenommen.

Die Aktionäre werden gebeten, sich bis spätestens 14.15 Uhr zur Stimmrechtskontrolle einzufinden.

Perlen, den 9. März 1976

Der Verwaltungsrat

## KERAG, Richterswil

### Einladung zur 61. ordentlichen Generalversammlung

für das Geschäftsjahr 1974/75 auf Freitag, den 23. April 1976, 18.15 Uhr, im Restaurant «Freihof», in Richterswil.

#### Traktanden:

1. Protokoll.
2. Entgegennahme des Berichtes der Kontrollstelle.
3. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung.
4. Décharge-Erteilung an Verwaltungsrat und Direktion.
5. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.
6. Wahl der Kontrollstelle.
7. Verschiedenes.

Richterswil, den 24. März 1976

Der Verwaltungsrat

## Usine Cyprien Chapatte SA, Les Breuleux

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire

le samedi 24 avril 1976, à 18 h., à l'Hôtel Eurotel, à Neuchâtel, avenue de la Gare 15-17, avec l'ordre du jour suivant:

1. Rapport du conseil d'administration et du commissaire-vérificateur sur l'exercice 1975.
2. Approbation du rapport de gestion, du bilan et du compte de profits et pertes de l'exercice 1975 et décharge au conseil d'administration.
3. Nominations statutaires.
4. Divers et imprévus.

Le compte de profits et pertes, le rapport du commissaire-vérificateur, le rapport de gestion, sont mis à la disposition de Messieurs les actionnaires, au siège de la société à partir du 14 avril 1976.

Les cartes d'admission et de vote seront délivrées à Messieurs les actionnaires, moyennant dépôt de leurs actions au siège de la société jusqu'au 23 avril 1976, à 16 h.

2724 Les Breuleux, le 14 avril 1976

Le conseil d'administration

## DIBAD SA

Les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire

le jeudi 6 mai 1976, à 10 h., dans les bureaux de Dibad SA, 11, rue de Beaumont, à Genève.

#### Ordre du jour:

1. Rapport du conseil d'administration.
2. Rapport du commissaire aux comptes pour l'exercice 1975.
3. Approbation du rapport, bilan et comptes de profits et pertes.
4. Répartition des bénéfices.
5. Quitus au conseil d'administration.
6. Résolutions diverses.

Le bilan et compte de profits et pertes, ainsi que le rapport du commissaire sont à la disposition des actionnaires, au siège de la société, soit 11, rue de Beaumont, à Genève.

Genève, le 6 avril 1976

Le conseil d'administration

## Industria Nacional de Relojes Suizos SA, Inresa Mexico

### Convocation à l'assemblée générale ordinaire et à une assemblée générale extraordinaire des actionnaires

29 avril 1976, à 16 h. 30, Hôtel Maria Isabel, Paseo de la Reforma, Mexico DF.

#### Ordre du jour assemblée générale ordinaire:

1. Rapport du conseil d'administration sur l'exercice 1975.
2. Rapport de l'organe de contrôle et comptes de la société pour l'exercice 1975.
3. Approbation des résultats.
4. Fixation du nombre des membres du conseil d'administration et élection pour 1976, fixation des tantièmes du conseil pour 1975.
5. Election des commissaires aux comptes pour 1976 et détermination de leur rétribution pour 1975.

#### Ordre du jour assemblée générale extraordinaire:

1. Proposition d'augmentation du capital social de l'entreprise et modification de l'article 6 des statuts.

Cuatitlan, Mexico, le 30 mars 1976

Conseil d'administration INRESA

## Banque Pasche SA, Genève

Messieurs les actionnaires sont convoqués à

### l'assemblée générale ordinaire

qui se tiendra le vendredi 23 avril 1976, à 11 h., au siège social.

Ordre du jour:

1. Rapport de gestion du conseil d'administration pour l'exercice 1975.
2. Rapport du contrôleur aux comptes.
3. Approbation des comptes.
4. Décharge aux organes responsables.
5. Attribution du bénéfice.
6. Elections statutaires.
7. Propositions individuelles.

Le bilan, le compte de pertes et profits et le rapport du contrôleur aux comptes peuvent être consultés dès le 12 avril 1976 au siège de la société, rue de Hollande 10, Genève.

Genève, le 12 avril 1976

Le conseil d'administration

## Crédit Immobilier

Société Anonyme

Les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire

le mardi 4 mai 1976, à 15 h., à la Chambre de Commerce de Genève, 8, rue Petitot, à Genève.

L'ordre du jour comporte les points suivants:

1. Approbation du rapport de gestion du conseil d'administration, du bilan et du compte de profits et pertes pour l'exercice clos le 30 septembre 1975.
2. Approbation du rapport des contrôleurs aux comptes.
3. Décharge aux administrateurs.
4. Affectation du bénéfice (dividende: fr. 18.- par action).
5. Nominations statutaires.
6. Propositions individuelles et diverses: modification de l'article 22 des statuts.

Le bilan, le compte de profits et pertes, le rapport du conseil d'administration, celui des organes de contrôle, ainsi que la proposition de modification des statuts, seront à la disposition des actionnaires dès le 16 avril 1976, auprès du siège social.

Les actionnaires désireux d'assister à l'assemblée générale ou de s'y faire représenter devront déposer leurs actions dans une banque jusqu'au 29 avril 1976. Les récépissés de dépôt serviront de carte d'entrée.

Le conseil d'administration

## Audio-TV-Shop SA

### Assemblée générale des actionnaires

est convoquée au siège de la société, Maupas 7, à Lausanne, pour le 22 avril 1976, à 14 h., avec l'ordre du jour suivant:

1. Liste de présence.
2. Exposé sur l'exercice.
3. Rapport organe de contrôle, approbation comptes, décharge au conseil d'administration et à l'organe de contrôle.
4. Nomination au conseil d'administration, nomination de l'organe de contrôle.
5. Modification des statuts; libération du solde du capital social.
6. Divers.

Les comptes de bilan, de pertes et profits, d'exploitation, les propositions de modification des statuts, sont déposés au siège de la société, à disposition des actionnaires.

## SOFEDINE SA

ayant son siège à Bellevue

Convocation

Les actionnaires de la société sont convoqués en

### assemblée générale extraordinaire

le mardi 27 avril 1976, à 11 h. 30, en l'étude de Messieurs Bernasconi & Terrier, notaires, 2, rue de Candolle, à Genève.

Ordre du jour:

1. Démission d'un administrateur.
2. Réduction éventuelle du capital social.

Les actionnaires désireux de participer à l'assemblée sont invités à déposer leurs titres ou certificats de dépôt en banque à l'étude de Messieurs Bernasconi & Terrier sus-visée jusqu'au 23 avril 1976, à 17 h.

L'administration

## Parc des Sports des Diablerets SA, Les Diablerets

Convocation

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale

pour le samedi 24 avril 1976, à 16 h., à l'Hôtel des Lilas, Les Diablerets.

Ordre du jour:

1. Lecture du procès-verbal de la dernière assemblée.
2. Rapport de gestion pour l'exercice 1974/1975.
3. Présentation des comptes de l'exercice 1974/1975.
4. Rapport des vérificateurs des comptes de l'exercice 1974/1975.
5. Ratification des comptes et décharges statutaires.
6. Nominations statutaires.
7. Divers et propositions individuelles.

Le conseil d'administration

## Société de participations financières, industrielles et immobilières SA, Sion

Conformément à la décision de l'assemblée générale du 7 avril 1976, le coupon N° 38 des bons de jouissance de notre société sera payable sans frais, par fr. 4.615 brut, sous déduction de 35% impôt anticipé, soit à raison de

Fr. 3.— net par bon

à partir du 8 avril 1976. Le service de caisse des Minoteries de Plainpalais SA, 20, rue des Minoteries, à Genève, est chargé du paiement de cette répartition.

## Imperial Chemical Industries Ltd

Certificats au porteur d'actions

### Avis de dividende

La Société a mis en paiement en Grande-Bretagne, le 5 avril 1976, sur ses actions ordinaires, un dividende final pour l'exercice 1975 de P. 4,875 net (4,875%). Ce dividende est soumis à la source d'un «Tax Credit» de 35%. En vue d'éviter les doubles impositions, les bénéficiaires domiciliés en Suisse pourront demander le remboursement partiel de l'impôt suivant les conditions de la convention entre la Suisse et la Grande-Bretagne. Les actions de la société sont traitées ex-dividende en Grande-Bretagne et en Suisse depuis le 23 février 1976.

En conséquence, le coupon N° 35 des certificats au porteur émis par la Société Nominée de Genève est payable à nos caisses depuis le 9 avril 1976 à raison de:

fr. -2197 net par action

soit la contrevaletur de P. 4,875 net au cours de 4.65 moins les frais d'encasement.

Le 9 avril 1976

Ferrier Lullin & Cie  
Lombard, Odier & Cie

Hentsch & Cie  
Pictet & Cie



## BANCA DELLA SVIZZERA ITALIANA

## Pagamento del dividendo 1975

Si avvisano i Signori azionisti che, in ossequio alle deliberazioni dell'assemblea generale ordinaria, il dividendo per l'esercizio 1975, stabilito nella misura del 12%, ossia:

	Importo lordo	Imp. Prev. 35%	Importo netto
	Fr.	Fr.	Fr.
per azione al portatore, (vecchia emissione)	60.—	21.—	39.—
per azione al portatore (emissione 1975)	45.—	15.75	29.25
per azione nominativa	9.—	3.15	5.85
per certificato di partecipazione (godimento 1° gennaio 1975)	60.—	21.—	39.—
per certificato di partecipazione (godimento 1° aprile 1975)	45.—	15.75	29.25

è esigibile contro presentazione della cedola N° 8 presso tutti gli sportelli della Banca della Svizzera Italiana come pure presso le sue affiliate

Adler Bank Basel AG, Basilea  
Banque Romande, Ginevra  
e relative dipendenze.

Lugano, il 9 aprile 1976

## Verzeichnis schweizerischer Berufs- und Wirtschaftsverbände

(13. Ausgabe)

Es umfasst rund 1100 Verbände und enthält Name, Adresse, Gründungsjahr und Mitgliederzahl der Verbände sowie die Titel der Verbandszeitschriften.

Das Sonderheft kann gegen Vorauszahlung von Fr. 10.— auf Postcheckkonto 30-520 bezogen werden.

Schweizerisches Handelsamtsblatt, 3011 Bern.

## Öffentliches Inventar – Rechnungsruf

Durch Verfügung des Regierungsstatthalteramtes II von Bern, vom 24. März 1976 über den Nachlass des am 2. März 1976 in Bern verstorbenen Herrn

### Paul Friedrich Lanz

geboren 1896, von Leimiswil BE, gewesener Büroangestellter, wohnhaft gewesen Lentulusstrasse, Bern, ist die Errichtung eines öffentlichen Inventars angeordnet worden.

Eingabefrist: bis und mit 16. Mai 1976

- a) für Forderungen und Bürgschaftsansprüche beim Regierungsstatthalteramt II von Bern,
- b) für Guthaben des Erblassers bei Notar Richard Martin, Neugasse 20, 3011 Bern.

Die Gläubiger und Bürgschaftsgläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb der angegebenen Frist schriftlich einzureichen. Für nicht angemeldete Forderungen haften die Erben weder persönlich noch mit der Erbschaft (Art. 590 ZGB). Gleichzeitig geht an die Schuldner des Erblassers die Aufforderung, ihre Schulden innerhalb der gleichen Frist anzumelden.

Massaverwalter:  
Peter Auderset, eidg. Beamter  
Spelterinstrasse 7, Bern

